



國際書法家聯合總會



泰國泰華書法家協會

第十一屆國際書法交流大會

The 11th International Calligraphy Exhibition Convention Bangkok

2014.8.13-16 黃漢斌 



Bangkok Thailand

呈送

惠存

黃漢城



泰國泰華書法家協會

818 ถนนสารพัดชัย แขวงบางพลัดเขตบางพลัด กรุงเทพมหานคร 10120
泰京沙圖巴立大馬路門牌 818 號 TEL: 0 - 22940074 - 5 FAX: 0 - 22941180
818 SATHUPRADIT RD., YANNAWA BANGKOK 10120 THAILAND

前言

根据2012年吉隆坡代表大会决议案，国际书法家联合总会将第十一届国际书法交流大展的主办权，交托泰国泰华书法家协会，为此，我感到非常荣幸，并表示衷心感谢。

这个定在2014年8月14日在泰国曼谷中国文化中心举办的第十一届国际书法交流大展，复承蒙中华人民共和国大使馆和泰国中华总商会为支持单位，泰国中国文化中心和朱拉隆功大学孔子学院为协办单位，堪称意义重大，泰华之光！

此届大展以“雅俗共赏”为主题。不少学者认为“雅俗共赏”是书法的最高境界，因为优秀书法作品的特点，就是能够透过自然的笔墨语言，表达作者深远的意蕴，使不同层次的观赏者都能够欣赏。今天的泰国社会，学习汉语的人数不断增加，中国的传统文化日益受到重视。因此，在泰国进一步开展书法教育，弘扬民族文化，将大有可为！

泰国兰花是热带兰花中的珍品，有“兰中皇后”的美誉，品种多达300多种，可作盆栽观赏或切花栽培。泰国兰花切花出口额高居泰国各类切花出口之首，这也使泰国成为全球最大的兰花切花出口国。因此，我们以“兰花宴”接待来自世界各地的书法家同仁，共同欢度一个美好的时光。

“泰国泰华书法家协会”的前身是“泰华书画盆景协会”，2006年加入国际书法家联合总会。2012年吉隆坡代表大会上，根据总会章程有关规定，“泰国泰华书法家协会”成为总会基本会员。今后“泰国泰华书法家协会”将更积极地推广书法文化，弘扬书法艺术，努力贯彻创会宗旨。此次藉主办第十一届国际书法交流大展的机会，为世界各地书法家提供一个观摩平台，共同开拓书法艺术的新境界。

在此，谨代表泰国泰华书法家协会同仁，向世界各地书法同道，踊跃参加第十一届国际书法交流大展，促进彼此的联谊和交流，并惠赐作品参展，为此次书法大展增添光彩，将传统书法发扬光大，奠立书法现代化的新里程碑，再次表示衷心谢意。

泰国泰华书法家协会主席
第十一届国际书法交流（曼谷）大展
工作委员会主席 黄汉城
2014年8月1日于曼谷

目录

第十一届国际书法交流大展 呈送	封面
泰皇上陛下偕皇后殿下御照	3
前言	5
目录	6
贺词	
中国十一届全国人大常委会副委员长	周鉄农 8
中国驻泰国大使	寧賦魁 10
中国前驻泰国大使	張九桓 11
泰国前国会主席	玛律·汶纳 12
泰国前文化部长	頌他耶·坤本 14
泰国中华总商会主席	刘锦庭 16
世界黄氏宗亲总会理事长	黄大庆 17
泰国旅暹普宁同乡会理事长	李振钦 18
泰国黄氏宗亲总会主席	黄畅亮 19
中国驻泰国大使宁赋魁夫人	初庆玲 20
国际书法家联合总会秘书长	赵长青 21
中国书法家协会分党组书记、驻会副主席兼秘书长	陈洪武 22
中国书法学会（中华台北）理事长	沈荣槐 23
香港中国书道协会理事长	陈灵熙 24
新加坡书法家协会会长	陈声桂 25
马来西亚书艺协会会长	王 雅 26
日本（财团法人）每日书道会社长	朝比奈丰 27
国际书法艺术联合韩国本部理事長	權昌倫 28
印度尼西亚书艺协会主席	陶璧如 29
菲律宾中华书法学会副会长	陈敦三 30
澳大利亚书法协会会长	张志力 31
加拿大中国书法协会会长	梁国华 32
美洲中华书法学会会长	赵荣基 33
比利时华夏书画艺术研究院院长	陆惟华 34
巴西中华书法学会会长	刘树德 35
意大利 FeiMo Contemporary Calligraphy	Nicola Piccioli 36
作品	
中国书协主席	張 海（作品 1 件） 37
中国当代书画艺术家	吴 齐（作品 1 件） 38

目录

中国前驻泰国大使	张九桓 (作品 1 件).....	39
中国驻泰国大使宁赋魁夫人	初庆玲 (作品 1 件).....	40
中国书法家协会	(作品 61 件).....	41
中国书法学会 (中华台北)	(作品 40 件).....	103
香港中国书道协会	(作品 42 件).....	145
澳门书法家协会	(作品 5 件).....	189
新加坡书法家协会	(作品 30 件).....	195
马来西亚书艺协会	(作品 68 件).....	225
印度尼西亚书艺协会	(作品 28 件).....	295
日本 (财团法人) 每日书道会	(作品 35 件).....	325
国际书法艺术联合韩国本部	(作品 34 件).....	361
菲律宾中华书法学会	(作品 5 件).....	397
加拿大中国书法协会	(作品 31 件).....	403
澳大利亚书法协会	(作品 8 件).....	435
美洲中华书法学会	(作品 11 件).....	445
比利时华夏书画艺术研究院	(作品 8 件).....	457
巴西中华书法学会	(作品 9 件).....	467
汶莱中华书画协会	(作品 2 件).....	477
意大利 Fei Mo Contemporary Calligraphy	(作品 2 件).....	481
中国云南省书法家协会	田园媛 (作品 1 件).....	486
中国深圳书法家协会	卢绍武 (作品 1 件).....	487
中国湖北省人物速写	叶 军 (作品 1 件).....	488
中国全球商报联盟理事长	陈锡添 (作品 1 件).....	489
中国广东省华人书法院名誉院长	郭莽园 (作品 1 件).....	490
中国深圳罗湖国际书法家	罗 武 (作品 1 件).....	491
中国广东汕头市书法家	林若彬 (作品 1 件).....	492
中国广东揭阳市政府美术协会	彭林谷 (作品 1 件).....	493
中国广东普宁市政府书法家协会	李明生 (作品 1 件).....	494
泰国泰华书法家协会顾问	卢山云 (作品 1 件).....	496
泰国泰华书法家协会顾问	贾 庆 (作品 1 件).....	497
泰国泰华书法家协会顾问	广 峰 (作品 1 件).....	498
泰国泰华书法家协会理事长	邓玉清 (作品 1 件).....	499
黄主席抄写丹青翰墨长联卷110米用宣纸	(作品 80 件).....	501
泰国华宗大尊长华宗僧务委员会主席	仁得上师	503
编后话		504
编委会组成名單		505

呈送

惠存

黃漢城



泰國泰華書法家協會

818 ถนนสารพัดชัย แขวงบางโพธิ์พญา แขวงยานนาวา กรุงเทพฯ 10120
泰京沙圖巴立大馬路門牌 818 號 TEL: 0 - 22940074 - 5 FAX: 0 - 22941180
818 SATHUPRADIT RD., YANNAWA BANGKOK 10120 THAILAND

惠存



惠存

中華書局

出版

卷一

泰國華書法家協會

818 SATUPHADIT RD., YANNAWA BANGKOK 10120 THAILAND
TEL: 0-25840074 FAX: 0-25840074
818 SATUPHADIT RD. YANNAWA BANGKOK 10120 THAILAND





前言

根据2012年吉隆坡代表大会决议案，国际书法家联合总会将第十一届国际书法交流大展的主办权，交托泰国泰华书法家协会，为此，我感到非常荣幸，并表示衷心感谢。

这个定在2014年8月14日在泰国曼谷中国文化中心举办的第十一届国际书法交流大展，复承蒙中华人民共和国大使馆和泰国中华总商会为支持单位，泰国中国文化中心和朱拉隆功大学孔子学院为协办单位，堪称意义重大，泰华之光！

此届大展以“雅俗共赏”为主题。不少学者认为“雅俗共赏”是书法的最高境界，因为优秀书法作品的特点，就是能够透过自然的笔墨语言，表达作者深远的意蕴，使不同层次的观赏者都能够欣赏。今天的泰国社会，学习汉语的人数不断增加，中国的传统文化日益受到重视。因此，在泰国进一步开展书法教育，弘扬民族文化，将大有可为！

泰国兰花是热带兰花中的珍品，有“兰中皇后”的美誉，品种多达300多种，可作盆栽观赏或切花栽培。泰国兰花切花出口额高居泰国各类切花出口之首，这也使泰国成为全球最大的兰花切花出口国。因此，我们以“兰花宴”接待来自世界各地的书法家同仁，共同欢度一个美好的时光。

“泰国泰华书法家协会”的前身是“泰华书画盆景协会”，2006年加入国际书法家联合总会。2012年吉隆坡代表大会上，根据总会章程有关规定，“泰国泰华书法家协会”成为总会基本会员。今后“泰国泰华书法家协会”将更积极地推广书法文化，弘扬书法艺术，努力贯彻创会宗旨。此次藉主办第十一届国际书法交流大展的机会，为世界各地书法家提供一个观摩平台，共同开拓书法艺术的新境界。

在此，谨代表泰国泰华书法家协会同仁，向世界各地书法同道，踊跃参加第十一届国际书法交流大展，促进彼此的联谊和交流，并惠赐作品参展，为此次书法大展增添光彩，将传统书法发扬光大，奠立书法现代化的新里程碑，再次表示衷心谢意。

泰国泰华书法家协会主席
第十一届国际书法交流（曼谷）大展
工作委员会主席 黄汉城
2014年8月1日于曼谷

目录

第十一届国际书法交流大展 送	封面
皇上陛下偕皇后殿下御照 言	3
录	5
贺词	6
国十一届全国人大常委会副委员长	周鉄农 8
国驻泰国大使	寧賦魁 10
国前驻泰国大使	張九桓 11
国前国会主席	玛律·汶纳 12
国前文化部长	頌他耶·坤本 14
国中华总商会主席	刘锦庭 16
界黄氏宗亲总会理事长	黄大庆 17
国旅暹普宁同乡会理事长	李振钦 18
国黄氏宗亲总会主席	黄畅亮 19
国驻泰国大使宁赋魁夫人	初庆玲 20
际书法家联合总会秘书长	赵长青 21
国书法家协会分党组书记、驻会副主席兼秘书长	陈洪武 22
国书法学会（中华台北）理事长	沈荣槐 23
港中国书道协会理事长	陈灵熙 24
加坡书法家协会会长	陈声桂 25
来西亚书艺协会会长	王 雅 26
本（财团法人）每日书道会社长	朝比奈丰 27
际书法艺术联合韩国本部理事长	權昌倫 28
印度尼西亚书艺协会主席	陶璧如 29
律宾中华书法学会副会长	陈敦三 30
大利亚书法协会会长	张志力 31
拿大中国书法协会会长	梁国华 32
洲中华书法学会会长	赵荣基 33
利时华夏书画艺术研究院院长	陆惟华 34
西中华书法学会会长	刘树德 35
大利 FeiMo Contemporary Calligraphy	Nicola Piccioli 36
作品	
国书协主席	張 海（作品 1 件） 37
国当代书画艺术家	吴 齐（作品 1 件） 38

目录

国前驻泰国大使	张九桓	(作品 1 件).....	39
国驻泰国大使宁赋魁夫人	初庆玲	(作品 1 件).....	40
国书法家协会		(作品 61 件).....	41
国书法学会 (中华台北)		(作品 40 件).....	103
香港中国书道协会		(作品 42 件).....	145
澳门书法家协会		(作品 5 件).....	189
新加坡书法家协会		(作品 30 件).....	195
马来西亚书艺协会		(作品 68 件).....	225
印度尼西亚书艺协会		(作品 28 件).....	295
日本 (财团法人) 每日书道会		(作品 35 件).....	325
国际书法艺术联合韩国本部		(作品 34 件).....	361
菲律宾中华书法学会		(作品 5 件).....	397
加拿大中国书法协会		(作品 31 件).....	403
意大利亚书法协会		(作品 8 件).....	435
欧洲中华书法学会		(作品 11 件).....	445
比利时华夏书画艺术研究院		(作品 8 件).....	457
巴西中华书法学会		(作品 9 件).....	467
莱莱中华书画协会		(作品 2 件).....	477
意大利 Fei Mo Contemporary Calligraphy		(作品 2 件).....	481
中国云南省书法家协会	田园媛	(作品 1 件).....	486
中国深圳书法家协会	卢绍武	(作品 1 件).....	487
中国湖北省人物速写	叶 军	(作品 1 件).....	488
中国全球商报联盟理事长	陈锡添	(作品 1 件).....	489
中国广东省华人书法院名誉院长	郭莽园	(作品 1 件).....	490
中国深圳罗湖国际书法家	罗 武	(作品 1 件).....	491
中国广东汕头市书法家	林若彬	(作品 1 件).....	492
中国广东揭阳市政府美术协会	彭林谷	(作品 1 件).....	493
中国广东普宁市政府书法家协会	李明生	(作品 1 件).....	494
泰国泰华书法家协会顾问	卢山云	(作品 1 件).....	496
泰国泰华书法家协会顾问	贾 庆	(作品 1 件).....	497
泰国泰华书法家协会顾问	广 峰	(作品 1 件).....	498
泰国泰华书法家协会理事长	邓玉清	(作品 1 件).....	499
青主席抄写丹青翰墨长联卷110米用宣纸		(作品 80 件).....	501
泰国华宗大尊长华宗僧务委员会主席	仁得上师		503
篇后话			504
篇委会组成名单			505

法士
壽春
有德人

漢城先輩方家大雅

甲午夏 周扶老





中国十一届全国人大常委会副委员长

黃
族
漢
字
系
血
脈
承
族
魂
承
高

中华人民共和国驻泰国大使馆

EMBASSY OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

57 Ratchadapiseak Road, Bangkok 10400 Thailand



欣闻第十一届国际书法交流大展将于2014年8月在曼谷开幕，谨致函表示衷心祝贺。

中国书法艺术来自中国，却为世界所共有。书法不仅仅是书写汉字，更承载了中华民族厚德载物、自强不息的文化精神，融注了中国人的思想与智慧。

此次国际书法交流大展有来自二十多个国家的书法艺术家携数百幅书法作品来泰参会，这是一场国际间书法艺术交流的盛事，也为在泰书法爱好者提供了一个学习和鉴赏的难得机会。相信此次活动的举办将为泰国人民更好地领略中国文化的魅力发挥积极的作用。

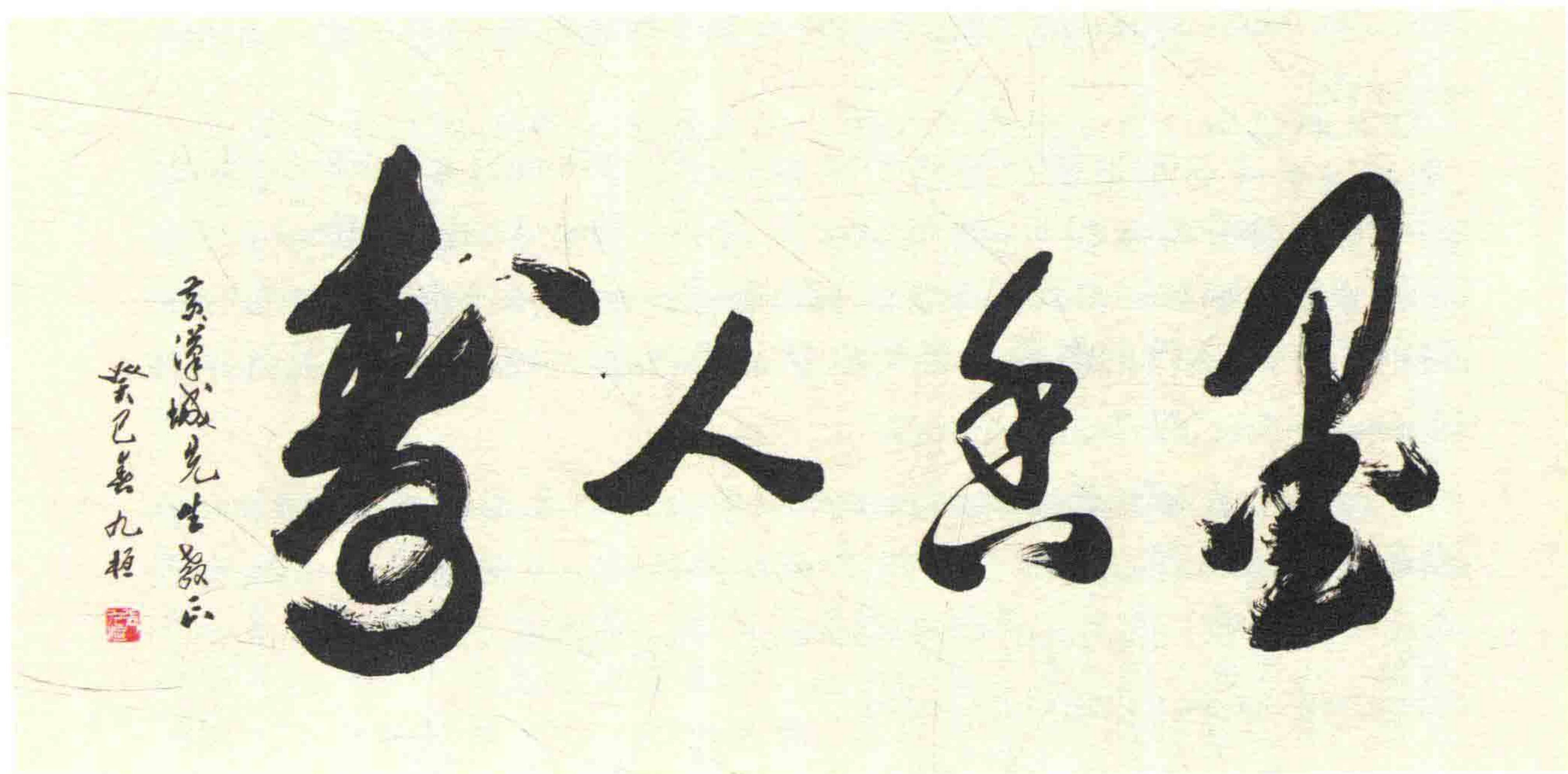
预祝第十一届国际书法交流大展取得圆满成功。

中华人民共和国驻泰国
特命全权大使

予 廷 印

二〇一四年八月吉日

賀詞



คำขวัญ



ผมได้รับเกียรติให้เป็นผู้หนึ่งในการเขียนคำขวัญให้แก่คุณวินัย รัชฎาธเนศกุล นายกสมาคมนักเขียนพู่กันจีน เนื่องในโอกาสอายุครบเก้าสิบปี คุณพรรณี รัชฎาธเนศกุล คู่ชีวิตอายุครบแปดสิบสองปี และโอกาสครบรอบชีวิตสมรสหกสิบปี ให้แก่ท่านทั้งสอง

ผมได้รู้จักคุ้นเคยกับคุณวินัย มาเป็นเวลาประมาณสามสิบปี รู้สึกชื่นชมและประทับใจในบุคลิกภาพและประวัติชีวิตของคุณวินัยเป็นอย่างยิ่ง

ในด้านบุคลิกภาพนั้น คุณวินัยเป็นผู้มีอัธยาศัยและมนุษยสัมพันธ์ที่ดี มีความอ่อนน้อมถ่อมตนกับบุคคลทุกระดับ มีจิตใจเอื้อเฟื้อเผื่อแผ่แก่ผู้ด้อยโอกาส เป็นที่รักของบุคคลทั่วไป

จากประวัติชีวิตของคุณวินัย จะเห็นได้อย่างชัดเจนว่า คุณวินัยมีความซื่อสัตย์ สุจริต ความ پاکเพียร อดทน ความกตัญญูทดแทน เป็นหลักในการดำรงชีวิต ได้ฟันฝ่าอุปสรรคน้อยใหญ่มาได้ตลอดระยะเวลาอันยาวนาน แม้ว่าปัจจุบันคุณวินัยได้วางมือในงานหนักที่ทำมาตลอดชีวิต ให้แก่บุตร ธิดา ดำเนินการต่อไปก็ตาม แต่เกียรติคุณของคุณวินัยถือว่าเป็นแบบอย่างที่ดีที่บุคคลรุ่นหลังจะได้ยึดถือเป็นหลักปฏิบัติ

ในด้านชีวิตครอบครัวของคุณวินัยนั้น เป็นที่น่าชื่นชมที่คุณวินัยมีคู่ชีวิตคือคุณพรรณี ซึ่งเป็นผู้มีสติปัญญาอันดีงาม ใช้ชีวิตสมรสร่วมกันมาครบหกสิบปีด้วยความรักและเอื้ออาทรต่อกัน ถือได้ว่าเป็นครอบครัวตัวอย่างที่น่าศึกษา คุณพรรณีได้มีอายุครบแปดสิบสองปีในปีนี้มีสุขภาพแข็งแรงเคียงคู่กับคุณวินัยตลอดไป

ในบั้นปลายชีวิตของท่านทั้งสอง ได้ร่วมกันอุทิศตนเพื่อกิจการสาธารณกุศลอย่างเต็มที่ เป็นสิ่งที่ควรยกย่องและสรรเสริญ
ผมขออวยพรให้ท่านทั้งสองประสบแต่ความสุขและสมหวังตลอดไปชั่วกาลนาน

(ศาสตราจารย์มารุต บุญนา)